

# 霧島

広報きりしま

3  
March.2013  
VOL.161

Kirishima City Public Relations, Japan  
2013.3.5発行 VOL.161

霧島  
広報きりしま



発行/〒899-4394 鹿児島県霧島市重富中央三丁目45-1 世/0995-45-5111(代)  
ホームページ/URL http://www.city.kirishima.jp ■メール/hiro@city.kirishima.jp  
編集/秘書広報課 TEL/0995-64-0955 FAX/0995-64-0934 ■印刷/重富分館(生社印刷)



特集 Special Feature

あなたのチャレンジ応援します  
笑顔満開



お墓の継承者がいなくて先々不安な方も安心です。

## 「永代供養墓」誕生

安心な 永代維持管理供養 安全な 全区画バリアフリー設計 快適な 充実施設完備

### 当霊園に「供養と管理」を安心して お任せ出来るお墓が誕生しました。

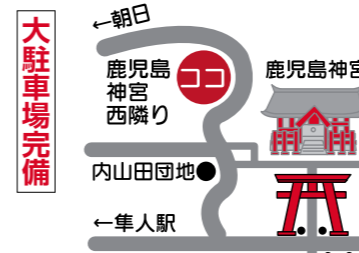
- 永代に渡って当霊園がご供養を致します。
- 年に5回、当霊園が合同供養祭を行います。  
(お盆、春の彼岸、秋の彼岸、正月、5月)
- お花は、当霊園でお供え致します。  
日々のおつとめは、当霊園が供養します。
- 故人のお名前を石に刻む事により、「生きた証」を残します。
- 宗旨・宗派は問いません。神徒の方も安心下さい。

永代供養墓  
**180,000円**  
年間管理料・供養料込み (税込189,000円)



- ◎ 墓地・墓石工事費をセット価格でご奉仕しています。  
(ご予算に応じた墓地と墓石のセットもご用意しています。) **498,000円~**
- ◎ 各種お仏壇・仏具展示 **29,800円~**
- ◎ 結納品展示中 **13,650円~**

豊かな自然環境の中で、ご先祖様とご家族との、心やすらぐふれあいをお手伝い致します。



鹿児島神宮から西へ…約100m 内山田団地から北へ…約100m

## 永代維持管理型霊園 霧島霊園

〒899-5106 鹿児島県霧島市隼人町内山田1738番地37  
TEL0995-57-5001 FAX0995-57-5000 **0120-66-5001**

◆販売会社：ロックアート三典株式会社





あなたのチャレンジ応援します  
**笑顔満開**

3月一。長年親しんだ学び舎を後にする人、定年を迎え第二の人生にトライする人など、さまざまな思いを抱いて一つの区切りを迎えるときです。  
今年も多くの方がこの季節に次への飛躍を目指します。  
今回は、過去に新たなチャレンジをして頑張っている人や  
そんな人たちを応援するさまざまな支援、取り組みなどを紹介します。  
新たなスタートを切ろうと思っている人たちに送る応援特集です。

空き店舗活用でチャレンジ

このまちで暮らしていきたい

昨年6月、国分にオープンした美容室「bound U」。霧島商工会議所が行っている空き店舗活用の補助事業「とらいあるショップこくぶ」を活用して、和田祐太さん(30)が妻の梨絵さんと始めました。

鹿児島市の美容学校卒業後、千葉県の美容室で10年勤めていたが、以前から「30歳になったら独立しよう」と決めていた祐太さん。しかし、29歳のときに長男が生まれ、妻と幼い子を守っていかないと決まらないうちに、まさに人生をかけた決断でした。

自分の店を持ちたいという夢と梨絵さんの理解もあり、独立を決意。出店先は霧島市祐太さんは知覧、梨絵さんは曾於市出身と身内も知り合いもいみせんでしたが、二人は迷わず霧島市を選びました。「鹿児島が好きで、店を出すなら帰ってこようと決めています。帰郷するたびに妻

とよく霧島市に遊びに来ていて、いいまちだと思っていました。決め手は、すぐ近くに山や海などの自然があること。家族で暮らしていくにはここだと思いました」

つながりを大切に

出店場所を探していた時、たまたま立ち寄った店で空き店舗を持っている方に出会います。物件を見せてもらい、すぐに気に入りました。霧島商工会議所に経営のアドバイザーをもらい6月9日、念願の自分の店をオープン。祐太さんが、まずしたことは土地と人を好きになることでした。

「このまちで暮らしていくと決めた以上、土地と人を好きになることが大切だと思いつく。すぐに商工会議所の会員になって人との出会いを増やしました。休みの日には家族で出掛け、霧島の魅力を満喫しています」  
そういった取り組みもあ

り、お客さんが増えていきます。最近では、野菜やお菓子を自分で来てくれる人、カットのお札に手紙をくれる子どももいるなど、すっかり地域に溶け込んでいます。

「お客さんが増えているので、最近では、野菜やお菓子を自分で来てくれる人、カットのお札に手紙をくれる子どももいるなど、すっかり地域に溶け込んでいます。」  
祐太さんは「よそから来た私たちが温かく迎えてくれた皆さんの優しさに本当に感謝しています。美容室は、人が集うところ」という意味でも使われるサロンとも呼ばれます。これからは人とのつながりを大切に、少しでもこの



お客さまに癒やしの空間を与えるために笑顔で対応



蓮くん(長男1歳)と梨絵さん(30)



店内は落ち着いた雰囲気統一されている



店舗内に設けられたキッズコーナー  
◀こだわりのはさみ。1本10万円を超えるものも

たくさんの笑顔が集える場所にしていきます

**和田祐太さん(30)**  
知覧出身で鹿児島市の美容専門学校卒業後、千葉県の美容室に10年勤務。昨年6月、霧島商工会議所の補助を受け妻の梨絵さんと一緒に国分中央にお店をオープン。国分在住。  
bound U / ☎(73)6776









あなたの  
新たなスタートを  
応援します

市内には、チャレンジしようとしている  
方への支援がたくさんあります。

＊U・I人材バンク

自分の技術を市内の企業で生かしたい  
と考えているU・Iターン者に働く  
場所を紹介。

◎☎=商工振興課 ☎(64)0903

＊インキュベーター、ソフト  
ウェア研修など

創業予定の方などを対象にビジネス  
プランの作成に必要な基礎知識などを  
学べるセミナーやIT技術を活用でき  
るソフトウェア研修の開催、起業家に  
安い料金でインキュベーター（貸  
し部屋）を提供。

◎☎=上野原ビジネスプラザ ☎(45)  
3511

＊とらいあるショップこくぶ

国分中心市街地の空き店舗を利用し  
て開業される方に家賃の半額補助（最  
大5万円）や専門家による技術・経営  
指導。

◎☎=霧島商工会議所 ☎(45)0313

＊経営相談

空き店舗の情報や経営相談など、各  
種相談に対応。

◎☎=霧島市商工会 ☎(42)2128

＊農業支援

新規就農者や農業後継者などに受け  
入れ農家の紹介と助成金を支給。

◎☎=農政畜産課 ☎(64)0882

＊公民館講座

写真や陶芸、英会話など新たなこと  
にチャレンジされたい方には、きっか  
けになる講座です。3月下旬から平成  
25年度の募集を行う予定。詳しくはお  
問い合わせください。

◎☎=生涯学習課 ☎(42)1118

＊働く婦人の家定期講座

市内に在住または勤務している女性  
を対象にした講座。パンや雑貨作り  
、フラワーアレンジメントなどがあり  
ます。現在、前期の受講生を募集中。  
詳しくはお問い合わせいただくか2月  
19日発行の広報きりしま7ページを  
参照。

◎☎=働く婦人の家 ☎(46)4464



今回取材した3人に共通し  
ていたことは、表情が生き生  
きとっていたことです。  
苦労や挫折などを経験し、  
それでも夢を持ち、前に進も  
うとする信念は、話を聞いて  
いてこっちまで元気をもらえ  
るような気がしました。

取材を終えて

「bound U」の和田さ  
んは、小さい子を抱えての独  
立は不安でいっぱいだったは  
ず。それでも今、あの笑顔を見  
せられるのは、支えてくれ  
る人たちがいるおかげ。中  
でも商工会議所の補助は「起  
業する人には、とても助かる支  
援。やっていけるような気が  
しました」と話していました。  
（有）もんべおさんの大平さ  
んは「身の丈に合ったことを  
することが、長く続ける秘訣」  
と言います。全てが手作りの  
自然食品、材料も地産にこ  
だわり、7人でできることは  
限られています。無理をせず、  
お客さまとスタッフが笑顔に  
なれることを第一に考え、ど  
こか懐かしいあの味を作り出  
していました。

「みんなが支えてくれるから」  
と照れていましたが、毎朝5  
時半には起きて家事をし、子  
どもたちのご飯やお菓子も手  
作り。先日10歳の長男に「お  
母さんの料理を習いたい」と  
言われたそうです。しっかりと  
と行動で示している証だと思  
いました。

あなたの笑顔を応援

人は生きていく上で、大小  
多くの「転機」を迎えます。  
そこで成功するためには、強  
い信念と努力、そしてたくさ  
んの支えが必要です。  
今回紹介した3人も、人生  
の転機を強い信念で決断し、  
周りに支えられながら頑張っ  
ていました。  
皆さんの夢は何ですか。や  
りたいことは何ですか。そん  
な皆さんの思いを応援する環  
境がこのまちにはあります。  
まずは一歩前へ。皆さんの  
笑顔の桜がまち中に咲き誇る  
ことを楽しみにしています。



満開の笑顔が輝くまち



霧島かわら版

Zoom up Kirishima



メダルを目指して  
福山で合宿

ろう者サッカーの男女日本代表候補が2月9日から11日まで福山のまきのほら運動公園で合宿をしました。7月にブルガリアで開かれるデフリンピック(聴覚障害者五輪)でのメダル獲得に向けた強化が目的で、男女約50人の代表候補が参加。その中には、溝辺出身のG K松元卓巳さん(23)と福山出身のD F濱田梨栄さん(28)も含まれており、二人とも代表入りを目指して軽快にプレーしていました。期間中には練習試合も行われ、地元ヒーローを応援しようと関係者らが駆けつけ、熱い声援を送りました。

ろう者サッカーの男女日本代表候補が2月9日から11日まで福山のまきのほら運動公園で合宿をしました。7月にブルガリアで開かれるデフリンピック(聴覚障害者五輪)でのメダル獲得に向けた強化が目的で、男女約50人の代表候補が参加。その中には、溝辺出身のG K松元卓巳さん(23)と福山出身のD F濱田梨栄さん(28)も含まれており、二人とも代表入りを目指して軽快にプレーしていました。期間中には練習試合も行われ、地元ヒーローを応援しようと関係者らが駆けつけ、熱い声援を送りました。



自衛隊と  
市民との交流50年

市民と自衛隊のつどいが2月9日、霧島市民会館であり、前日の公開リハーサルと当日の昼夜2回公演に、合わせて約1,800人が来場しました。陸上自衛隊国分駐屯地の自衛隊員と周辺住民の交流として始まったこのつどいも今年で50回目を迎え、今では多くの市民が訪れる人気イベントです。隼人中学校の吹奏楽部と国分駐屯地の音楽部との共演でスタートし、踊りやミュージカルを披露した市民側7団体と自衛隊員総勢約200人が出演。自衛隊員による恒例の踊りや訓練風景、寸劇などで会場は拍手と笑いの渦に包まれました。

市民と自衛隊のつどいが2月9日、霧島市民会館であり、前日の公開リハーサルと当日の昼夜2回公演に、合わせて約1,800人が来場しました。陸上自衛隊国分駐屯地の自衛隊員と周辺住民の交流として始まったこのつどいも今年で50回目を迎え、今では多くの市民が訪れる人気イベントです。隼人中学校の吹奏楽部と国分駐屯地の音楽部との共演でスタートし、踊りやミュージカルを披露した市民側7団体と自衛隊員総勢約200人が出演。自衛隊員による恒例の踊りや訓練風景、寸劇などで会場は拍手と笑いの渦に包まれました。



縄文の森で  
アスリートが疾走

ランニングと自転車で構成された競技、カーフマンジャパン・デュアスロンランプリシーズン第10戦が2月10日、国分の上野原縄文の森でありました。今回の大会には遠くは北海道や沖縄県から約200人が参加。ピギナースクラス優勝の福岡県から参加した牧野孝嗣さんは「カーブ、ストレート、アップダウンがあり、桜島や霧島山など絶好のロケーションも楽しめる良いコースでした。優勝できてうれしいです。来年もぜひ参加したいです」と優勝の喜びを話しました。主催者からは来年も開催したいとの声が聞かれました。

ランニングと自転車で構成された競技、カーフマンジャパン・デュアスロンランプリシーズン第10戦が2月10日、国分の上野原縄文の森でありました。今回の大会には遠くは北海道や沖縄県から約200人が参加。ピギナースクラス優勝の福岡県から参加した牧野孝嗣さんは「カーブ、ストレート、アップダウンがあり、桜島や霧島山など絶好のロケーションも楽しめる良いコースでした。優勝できてうれしいです。来年もぜひ参加したいです」と優勝の喜びを話しました。主催者からは来年も開催したいとの声が聞かれました。



メダリストの指導に  
興味津々

二チレイチャレンジ特別泳力検定会が2月10日、国分総合プールで行われ、子どもからお年寄りまで約360人が参加しました。検定前には、北京オリンピック競泳400mメドレーリレーで銅メダルを獲得した宮下純一さんによる特別指導もあり、実技では軸をぶらさないで泳ぐ練習として水の入ったペットボトルをおでこに載せて背泳ぎを披露。落とさずにきれいなフォームで泳ぐ姿に、子どもたちは目を輝かせていました。宮下さんは「水泳は楽しむことが一番。目標を持って水泳を楽しんでほしい」と話していました。

二チレイチャレンジ特別泳力検定会が2月10日、国分総合プールで行われ、子どもからお年寄りまで約360人が参加しました。検定前には、北京オリンピック競泳400mメドレーリレーで銅メダルを獲得した宮下純一さんによる特別指導もあり、実技では軸をぶらさないで泳ぐ練習として水の入ったペットボトルをおでこに載せて背泳ぎを披露。落とさずにきれいなフォームで泳ぐ姿に、子どもたちは目を輝かせていました。宮下さんは「水泳は楽しむことが一番。目標を持って水泳を楽しんでほしい」と話していました。

第9回きりしまフォトコンテスト

霧島の魅力あふれる  
瞬間を切り取る

さまざまな霧島の表情を捉えた44作品が入賞

自由部門きりしま大賞 「霧の参道」



エアポート部門エアポート大賞 「いってらっしゃーい」



- 内市、川尻宣博(始良市)
- 入選Ⅱ春日富士子(国分)、豊廣俊治(国分)、大迫哲郎(隼人)、中俣秀昭(隼人)、赤石透(福山)、長秀子(鹿児島市)、小幡順一(鹿児島市)、酒匂猛(鹿児島市)、下津佐房江(始良市)、木之元俊久(薩摩川内市)、松本伸一(出水市)、豊永美和子(熊本県)

- エアポート部門
- エアポート大賞Ⅱ松元涼子(鹿児島市)
- 優秀賞Ⅱ上坂龍(隼人)、別府春美(志布志市)、宮里一巳(薩摩川内市)、鮫島孝(鹿児島市)
- 空港ビルディング賞Ⅱ北園順子(鹿児島市)
- 霧島市商工会賞Ⅱ加治木美保子(牧園)

- かごしま空港ホテル賞Ⅱ遠藤久允(鹿児島市)
- 溝辺カントリークラブ賞Ⅱ大久保文清(始良市)
- 日本航空賞Ⅱ関民子(国分)、木之元俊久(薩摩川内市)
- 全日空賞Ⅱ斜木文香(隼人)、柳田豊(鹿児島市)
- 日本エアコミュニティー賞Ⅱ角崎友美(国分)、寺園泉(鹿児島市)

- 鹿児島市
- ソラシドエア賞Ⅱ増田信雄(隼人)、北山毅(始良市)
- スカイマーク賞Ⅱ田中敬子(横川)、中俣秀昭(隼人)
- フジドリームエアラインズ賞Ⅱ豊廣俊治(国分)、河野宏一(鹿児島市)
- Peach Aviator賞Ⅱ有村宏一(鹿児島市)、鈴木弘信(鹿児島市)

エアポート大賞 松元涼子さん(鹿児島市在住)



孫が生まれたときに始めた写真も10年以上が経ちました。以前から夕日と飛行機の写真に挑戦しており、この日は孫を連れて撮影に。孫の協力のおかげでいい作品が撮れました。霧島市は空港や霧島神宮、郷土芸能など写真を撮りたくなる瞬間があふれるまちです。これからも自分の目で見た美しいもの、感動した瞬間を写真に残していきたいです。

きりしま大賞 福西誠幸さん(鹿児島市在住)



この写真は霧島神宮での弓道大会に向かう選手の後姿。朝の霧が醸し出す幻想的な雰囲気をつかえました。霧島市の写真クラブ「みやま」に所属する私は、撮影のためいろいろな所を回ります。お気に入りは霧島神宮と韓国岳から見る高千穂峰。霧島は雄大な自然と歴史ある素晴らしい場所です。これからも霧島の撮影スポットを探していきたいです。

展示日程

第9回きりしまフォトコンテストの入賞作品と過去の上位入賞作品を展示します。

期間	場所
2月25日(月)~3月11日(月)	シビックセンター市民ギャラリー
3月14日(木)~19日(火)	横川公民館
3月21日(木)~27日(水)	牧園総合支所
4月1日(月)~30日(火)	鹿児島空港3階ギャラリー
5月1日(水)~8日(水)	西郷公園(鹿児島空港前)
5月9日(木)~16日(木)	霧島総合支所
5月17日(金)~23日(木)	福山公民館
5月24日(金)~30日(木)	みぞめ館

\*シビックセンターとみぞめ館は当初の予定から日程が変更になっています。

- 自由部門 (敬称略)
- きりしま大賞Ⅱ福西誠幸(鹿児島市)
- 優秀賞Ⅱ川井田誠(国分)、田中敬子(横川)、加治木美保子(牧園)、大薄四男(始良市)
- 観光協会賞Ⅱ厚地由美子(国分)、有村宏一(鹿児島市)
- 環境賞Ⅱ米元茂雄(薩摩川内市)

第9回「きりしまフォトコンテスト」の審査会が2月8日に実施され、393点の応募の中から大賞や優秀作品など44点が選ばれました。同コンテストには自由部門とエアポート部門があり、霧島市の四季に富んだ自然風景、伝統行事、環境・ジオパークなどに関するものを写した自由部門に216点の応募が、飛行機、空港で働く人々、出会い、別れなど鹿児島空港の魅力を書いたエアポート部門に177点の応募がありました。入賞者は次のとおりです。



# 郷土の魅力と温かさを知る たくさんの人の協力に感謝

## 元気きりしまっ子

### 魚さばき方教室 福山中学校



① ゆっくり包丁を動かしてサバの骨を取る ② 福岡さんの包丁さばきを熱心に観察 ③ おいしい料理に笑顔 ④ 福岡さんが直接指導 ⑤ 自分たちでさばいた魚の料理で会話を弾む

#### 海

の見える学校、福山中学校。潮の香りがする学び舎で21人の生徒が学んでいます。小規模校であること、海に近いことなどの特性を生かして、カヌー教室などさまざまな体験活動を実施している同校。「魚さばき方教室」もその一つです。

#### 地元の思いが集う

2月14日、同校1、2年生の9人と保護者が、家庭科室に集まりました。平成13年から毎年開催されている「魚さばき方教室」の日です。卒業生でもあるAコープ国分店の福岡金義さん(59)と小松真也さん(20)が講師を務めます。福岡さんは生徒を集め、魚の特徴やさばき方のコツなど丁寧に説明しながら、実演。達人の滑らかな包丁さばきに歓声があがります。子どもたちは親子でサバの三枚おろしに挑戦。ごこちない手つきで悪戦苦闘しながらも、三匹目を

さばくころには、だいぶ慣れてきました。次に福岡さんは両手に抱えるほどの大きな魚をまな板の上に載せました。福山漁協が提供してくれた「さつま黒酢ブリ」です。餌に黒酢を混ぜて養殖したブリ。子どもたちは地元の恵みが詰まった大きな魚に見入っていました。

「この教室の初回から講師をしています。黒酢ブリも料理に使った黒酢も漁協と地元企業の宇都醸造さんが提供してくれたもの。子どもたちに福山の良さと地元の温かさを感じてほしいです。一緒に講師を務めた小松君は中学時代この教室で学んだ一人。地元でつながる縁、うれしいですね」と福岡さんは話します。

この日のメニューは、サバの竜田揚げと黒酢ブリのカルパッチョ。地元の思いが詰まった料理はみんなを笑顔にします。



◎福山中学校2年 福留 直樹さん

毎年恒例の「魚さばき方教室」に参加するのを楽しみにしていました。家で魚をさばいたことがなく、初めての経験でしたが、母の力を借りて頑張りました。サバの骨を取るのが想像以上に難しかったです。福山の特産品として有名なさつま黒酢ブリは初めて食べましたが、本当においしかったです。僕の生まれ育った福山は海と緑に囲まれた自然豊かなまち。全国的に有名な黒酢は家でもよく飲み、僕の元気の源です。たくさんの人の協力のおかげで開催されるこの教室を通して、魚と福山をますます好きになりました。

#### 新刊紹介

あい  
高田郁作

よわい73歳にして北海道開拓を志した医師・関寛斎。そんな夫を支え続けた妻・あい。幕末から明治へと、波乱の生涯を送った二人の愛のかたちは…。



#### 新島八重の茶事記

筒井絃一  
女性として社会貢献できる場を求め続けた新島八重がたどりついたのは、裏千家十三代圓能斎を通して知った茶道だった。新島八重の茶人としての生き様をたどる。



#### こんなことがあったワ

丸山誠司  
3つに分かれた大きな赤いタワー。順番を入れ替えたら、ケンカが始まってしまった。今も昔も人びとを見ている、赤いタワーのお話。



#### ゆびたこ

くせなえ作  
もうすぐ一年生なのに、わたしは指しゃぶりがやめられない。だから、左手の親指にはたこがある。「恥ずかしいなあ。このたこ消えんかなあ」とたこをぐりぐり押ししていると指から声が出て…。



## 図書館へ行こう

<http://www.lib-kirishima.jp/>



子どもと一緒に  
いかがですか

(単人在住)  
宮崎喜保子さん  
おすすめの本



子どもに語る  
グリムの昔話1~6  
作者名: グリム

子どもの本には思い出がいっぱいあります。「グリムの昔話」は子どもが小さい時は家庭で読み、小学生の時は読み聞かせボランティアとして小学校でクラスの子もたちと楽しみました。思い出と一緒に冒険やお姫さまの話が詰まったこの本はいつでもわくわくする世界を見せてくれます。

#### イベント案内

### 単人図書館 子ども読書の日 「おはなしの部屋」 (おはなし母さん)

◎日時= 4月21日(日)  
午前11時~  
11時40分



◎問=単人図書館 ☎(43)7574

イベント名	日 時 [対 象]	場所/問い合わせ先
幼児と小学生のためのおはなしの部屋 (りんごの木)	4月 6日 (土) 10:30~11:30	国分図書館 ☎(64) 0918
赤ちゃんとわらべうた・えほんのへや (りんごの木)	4月 1日 (月) 10:30~11:00	
ほととの森おはなし会	3月23日(土)、4月13日(土)・27日(土) 14:00~14:30	単人図書館 ☎(43) 7574
おはなしの部屋	3月17日(日) 11:00~11:30 [幼児・小学生] 4月 4日(木) 16:00~16:30 [幼児] 4月 5日(金) 11:00~11:30 [赤ちゃん]	
語りの部屋 (語りの会あもり)	4月14日(日) 11:00~11:40	
おはなし会 (おはなしの会「さんぼ道」)	3月16日(土) 14:00~15:00	横川図書室 ☎(72) 1596
お話の時間 (紙ふうせん)	3月18日(月) 15:30~16:30	霧島図書室 ☎(57) 0316
おはなし広場 (ふくの子おはなし会)	3月16日(土) 10:00~11:30	福山図書室 ☎(56) 2026

\*国分図書館のイベントは健康マイレージ対象事業です。



環霧島会議とは、霧島山を取り巻く鹿児島・宮崎両県の5市2町で構成され、県境を越えて連携し地域活性化を図ります。

目指せ！世界ジオパーク認定



瀬久谷川暗渠(W=4.58m、L=38.6m)湧水町般若寺地区

肥薩線の世界遺産登録プロジェクト本格始動  
「肥薩線を未来へつなぐ協議会」(湧水町、宮崎県えびの市、熊本県人吉市を発起人として14市町村で構成)は、昨年4月、人吉市役所内に肥薩線世界遺産推進室を設置。肥薩線を世界遺産に登録するための鉄道関連施設の調査や蒸気機関車D51の復活運行に向けた取り組みなど、一大プロジェクトが本格的に始動しました。

肥薩線は1909(明治42)年

環霧島探訪

—かんきりしまたんぼう—



大畑駅のスイッチバック構造の線路

に全線開通。険しい地形を克服するために数多くのトンネルや橋、暗渠が建設され、日本初となるループ線とスイッチバックを併用した線路が敷設されるなど、当時のわが国で最高の鉄道、土木技術を駆使して建造されました。現在も数多くの鉄道関連施設が建設当時の姿で利用されていることから、鉄道史の中でも歴史的、文化的に貴重な遺産です。

肥薩線を未来へつなぐ協議会では、現在、肥薩線にある木造駅舎やトンネル、橋、暗渠など鉄道関連施設についての現地確認や明治以降の肥薩線に関する文献調査などを行っており、今後10年以内の世界遺産の暫定リスト入りを目指して事業を進めます。

◎人吉市企画課肥薩線世界遺産推進室 ☎0966(22)2111

なぜか元気になる  
思い出の味

思い出の味を募集しています。住所、氏名、年齢、電話番号を記入の上、あなたの心に残る、食べたならなぜか元気になる味をエピソードとともにお願いします。採用された方には後日連絡の上、取材させていただきます。(宛先)〒899-4394 国分中央三丁目45番1号 秘書広報課「思い出の味」係



下村さんが作るどこか優しい味の漬物(奥から三杯酢漬は、タカナ、ハクサイの漬物)

Recipe (レシピ)

◎昔ながらのタカナ漬物

【材 料】 タカナ(1kg)、塩(40g)

【作り方】 ① タカナを洗って約1日(晴天の場合)干す。目安は耳たぶ程度の柔らかさになるまで。  
② 干したタカナに塩を満遍なく振り、もみ込む。  
③ パケツに②を入れ、水を少し入れて重しをする。  
④ 1日置くと完成。



塩を満遍なくタカナに振りかける

【下村さんお勧めの食べ方】  
① タカナを一度水洗いし、塩を洗い流し、水気を切る。  
② 細かく切り、好みでかつお節、しょうゆ、酢をかけて食べる。

※かけるものはお好みでアレンジ。②に砂糖を少しかけて食べる人も昔はいた。

漬

物は特別なんです。そう話すのは、国分新町で漬物を作る下村幸雄さん(77)。自分の畑で取れた野菜を使い、全て手作りで漬物を作り、じょうもん市場で販売しています。

「子どものころ食卓に出るのはご飯とみそ汁、そしておかずは漬物でした。みそ漬は正月などの節目のときにしか出てこない特別なもので、病気や落ち込んでいるときなどに母がこっそり食べさせてくれて元気が出たのを覚えています」  
大阪で就職し、20年間サラリーマン生活を送っていたとき、実家から時々、漬物が届きました。「いつも家族とふるさとの温もりを感じる事ができました」と下村さんは言います。  
昭和50年に帰郷、国分で「新町ストア」を開店。食料とともに漬物も販売しました。約30年店を続け、7年前に閉店。その後、妻の京子さんと総菜と漬物を販売していました。5年前、その最愛の妻が他界。一人で生きていくことになったとき選んだのは漬物でした。  
今作っている漬物は、塩だけ

母と妻への思いがこもった漬物



◎国分姫城 下村幸雄さん(77)



エプロンの下に京子さんのかっぽうを着て作業する下村さん

で味付けした昔ながらのもの。ビールや三杯酢で漬けたもの。下村さんは「昔ながらのものは母から、ビール漬などは妻から教わりました。漬物を作っているときは母と妻を近くに感じることができんです。だからこれからは母と妻を近くに感じたいですね」と笑顔で話します。  
漬物を作るときエプロンの下にもいつもかっぽうを着て作業する下村さん。それは京子さんが付けていたもの。「妻と一緒に作っているみたいで、少し照れくさそうに話すその表情からは深い愛情が伝わってきます。母と妻への思いを胸に、下村さんはこれからも作り続けます。

小林市

まきばの桜まつり2013



・日時=3月30日(土) 正午~午後8時、3月31日(日) 午前10時~午後3時  
・場所=牧場桜並木通り特設会場(小林市細野)  
・内容=約3\*にわたって並ぶ1,000本の桜並木のトンネルを通った先には、県内外のうまいものを集めた「さくら市」や宮崎県ご当地キャラクター「みやざき犬」ショーなど、催しが開催されます。

◎小林市観光協会 ☎0984(22)8684

都城市

都城もちお桜まつり



・期日=3月28日(木)~4月7日(日)  
・場所=母智丘公園(都城市横市町6633)  
・内容=日本の桜名所100選にも選ばれている母智丘公園の桜。約2\*続く桜並木は一見の価値あり。夜間はライトアップされた夜桜も楽しめます。3月30日(土)と31日(日)は、郷土芸能のジャンカン馬踊りやバンド演奏などが披露されます。

◎都城市商業観光課 ☎0986(23)2615

EVENTS OF KANKIRISHIMA



# 人の風景

THE SCENE

## 霧島に生きる

### 操

縦できないラジオコンカー、音のでない楽器、しゃべらなくなった人形、汚れたぬいぐるみ…。

きりしまおもちゃ病院には、今日もたくさんのお患者が訪れます。院長の児玉昇さん（65）は、「昔と違って物が豊富にある時代。今の子どもたちが忘れてしまいがちな、物を大切にすることを育む手伝いができたら」と話します。

おもちゃ病院とは、その名の通り、壊れたおもちゃを修理するところ。これから増えるシニア世代の知恵や技術を生かせないかと、県の社会福祉協議会が呼びかけたもので、きりしまおもちゃ病院は、平成21年5月、県内3か所目として設立されました。「開院」当初から院長を務める児玉さんは、幼いころ、機械いじりが大好きな少年でした。昭和34年、小学生だった児玉少年の家に当時まだ珍しいラジオがやってきます。ラジオの中がどうなっているか気になって仕方がない少年は、親の目を盗んで分解。部品を入れ替えて隣の家と会話ができるインターホンを作りました。程なくし



児玉さんの熟練の技を興味津々に見詰める子ども



いろいろなサイズのねじや部品を常備し、修理に備える

て、少年の傑作は親に見つかり、元のラジオに戻りましたが、小さな部品が複雑に組み合せて物を作り上げるという奇跡は少年の心に大きな感動を与えました。

「機械いじりはそれからずっと好きです。車屋に就職したのも、ホテル業に転職後、電気機械の管理を任されていたのも機械好きが根本にあったから。退職後、おもちゃ病院の話があったときはすぐに手を上げました」

現在、きりしまおもちゃ病院の会員数は19人。国分総合福祉センターで、2週目の水曜日と4週目の日曜日に開院しています。年に数回イベントにも参加し、年間150件ほどのおもちゃを修理しています。会員の年齢は60〜80代がほとんど。おもちゃ病院の日は修理のための七つ道具とお弁当を持って会場に集まり、持ち込まれたおもちゃの修理に取り組みます。「この日が楽しみでなあ」「最近のおもちゃは高性能で修理も難しいけど、仲間たちとあだこいだ言いながらやっていますよ」会員からは笑顔がこぼれます。

「先日、年配の方が、かなり古いおもちゃを持って来られました。自分と子ども、孫まで親子三代で使っているという車のおもちゃでした。きつとたくさんの思い出が詰まっているでしょう。代用品の部品で修理してお渡ししたとき、本当に喜んでくれました。おもちゃ病院は私たちにとって大切な場所です。仲間と語り、壊れたおもちゃ



きりしまおもちゃ病院のドクターたち

に命を吹き込み、人々の笑顔に会える。特に動かなかったおもちゃが動いたときの子どもたちの笑顔は最高です」と児玉さんは目を細めます。

「私にとってはブリキのネズミのおもちゃでした。自身の思い出のおもちゃについて語り出した児玉さん。

「祖父が買ってくれました。ゼンマイで動く仕組みが面白くて毎日それで遊んでいました。今の子どもたちにもお気に入りのおもちゃがあるはず。物を大切にすることはもちろん、その物にまつわる思い出も大切にしてほしいですね」

あなたの大切なおもちゃは壊れていませんか。大切な思い出を忘れていませんか。きりしまおもちゃ病院では笑顔のドクターが、ご来院をお待ちしています。

## 命吹き込む、笑顔広がる

### 児玉 昇さん (65)

小さいころから機械いじりが好きだった。退職後、牧園町高千穂地区公民館で働く傍ら、平成21年5月、きりしまおもちゃ病院を設立。院長を務め、持ち込まれる数々のおもちゃを修理。現在、県内のほかのおもちゃ病院と連携を図り、勉強会をしてさらに充実させようと計画中。牧園町高千穂在住。

### きりしまおもちゃ病院

(国分総合福祉センター内霧島市社会福祉協議会内) / ☎(45)1557



壊れたおもちゃを修理する様子は真剣そのもの





# ともに夢を叶える

## 男女共同参画社会を目指して

「夫は外で働き、妻は家庭を守るべき」といった固定的な性別による役割分担意識はなくなりつつあるものの、いまだに根強く残っています。シリーズの最後は自分の夢を実現した二人を紹介します。



「男だから」「女だから」だけで  
限界を作らない

あさひ幼稚園教諭  
久留須和弘さん(30)  
(横川町)

### Case 1

中学生のときすでに「幼稚園の先生になる」という夢を持ち、それを実現させた横川町の久留須和弘さん。  
一般の男性は「幼稚園教諭は男にはできない」という先

入観を持っているのではないのでしょうか。しかし、教育実習を受けた人は実際に子どもたちと触れ合うことで楽しさや喜びを知り、男性でも幼稚園教諭ができることに気付くようでした。それを久留須さんは横川中

学校時代の職場体験学習でいち早く学びました。卒園した安良保育園で、当時お世話になった先生から「これからは幼稚園や保育園でも男性の力が必要。先生を目指したら」と勧められました。  
子どもが大好きで、面倒を見るのが好きだった久留須さん。それからは夢の実現のために当時の牧園高等学校普通科から第一幼児短期大学へと進み、平成15年にあさひ幼稚園の教諭になりました。  
体育やサッカー指導、園全体の設備管理、送迎バスの運転。運動会や発表会、PTA関係の企画などを担当。  
最初の頃は何をすればよいかかわらず、前任の男性教諭と比べられ、「辞めよう」と思ったこともあったそうです。それでも続けられたのは、子どもたちの成長とそのことに対する保護者からの感謝の言葉。そして、周りの先生方の協力。そのことが久留須さんを一回り大きくしたのです。  
久留須さんは「男性教諭だからできない」ということは何もありません。男女関係なく



あさひ幼稚園(単人町)園長  
瀬戸口 悟さん(49)

和54年の開園以来、久留須先生で男性職員は5人目です。  
男性と女性では愛情の注ぎ方が違います。子どもたちは女性の先生に抱きしめられるとお母さんのようなぬくもりや愛情を感じているようです。久留須先生は父親的な存在で子どもたちも頼もしく思っているのではないのでしょうか。先生にはこれまでのように自信を持ち、ほかの先生たちへの指導や園の運営にも率先して関わってくれるように期待しています。

何でもできるようになることが必要。園の言葉に、才能は生まれつきではない。どの子も育つ。育て方一つという園の言葉を大事に子どもたちと接し、自分の得意なスポーツによる教育に取り組んでいきます。叱る時もありますが、叱った後は頑張ったことも認めてあげ、たくさん褒めてあげます。これからも子どもたちの才能を伸ばせるように今できることをやっつけていきたい」と意欲的です。

### Case 2

小さい頃からおもちゃの仕組みなどに興味を持ち、そばにあった工具を使っては分解していたという木藤里美さん。進学した加治木工業高等学校電気科の1年から3年まで3年間、女性は木藤さんただ一人。でも「まったく気にしていなかった」と言います。  
就職した会社は工場や店舗、ナイター施設の電気設備工事をしていて会社で、木藤さん

は現場で施工指示をする現場代理人や自らも作業員として働いています。  
会社が女性作業員を雇ったのは初めてで、周りは当初、どう接していいのか戸惑ったようです。当の本人は「高校でも女性一人だったので、男の職場という意識はありません」と言います。

事務員の女性に話を聞くと「彼女にも子どもがいるから私たち母親のことも分かってくれて、学校の行事などがあると休みやすいように気を使ってくれる」と言います。  
現場では、「女性だから甘く見られてはいけない」というような気負いはなく、男性作業員にゆっくりとした言葉で淡々と支持を出しながら、作業に打ち込みます。

別の男性従業員は「元請け会社に意見をすることも私たちが言うとうまくまとまることが多い気がします」と頼りにされています。  
20歳で入社、10年前に結婚し一度は自主退職、その後出産。息子さんが保育園に通い

現場でちょっとした言い合いがあっても、木藤さんがその間に入ってうまくコミュニケーションをとってくれます。人に対する優しさや現場の行き届いた掃除など几帳面さがいいところですよ。

彼女は電気関係の資格をほとんど取得し、どんな大きな会社に行ってもいいほど優秀。今後は新しい現場の監督や責任者として、また、部下の指導者として力を発揮してもらいたいです。



大電総業(株)(国分)代表取締役  
山下 巧さん(59)

別業に打ち込みます。  
別の男性従業員は「元請け会社に意見をすることも私たちが言うとうまくまとまることが多い気がします」と頼りにされています。  
20歳で入社、10年前に結婚し一度は自主退職、その後出産。息子さんが保育園に通い



周りのサポートがあるから  
仕事ができる

大電総業(株)工務課  
木藤里美さん(39)  
(単人町)

出したのをきっかけに、腕を見込んでいた社長が再就職を勧めました。  
仕事は祝日出勤もあり、現場が市外で帰りが遅くなる時などは、夫や両親が子どもの面倒を見てくれます。

会社も育児と介護には全面

的に協力。「息子が熱を出した時には社長の奥さんが学校まで迎えに行ってくれるなど、いろいろな人にお世話になっています。好きな仕事ができ、女性が男性と同じように働くには周りの人のサポートは欠かせません」と感謝の思いを

忘れません。  
小学校3年生になった息子さんとは趣味の剣道と一緒に汗を流し、一緒にいる時間を大切にしています。

明日の子どもたちのために

自分の夢と目標を持ち、それを実現した久留須和弘さんと木藤里美さん。今回、紹介した幼稚園と理工学系の仕事は雇用による男女差はないとはいえないものの、霧島市において実際の分野で働いている人はまだ少数のようです。  
霧島市の子どもたちが「これは男性の仕事」「これは女性の仕事」といった性別によって仕事を区別することがないように、私たち大人から固定的性別役割分担意識をなくす努力が必要です。

昨年4月に制定した霧島市男女共同参画条例。霧島市は皆さんとともに、霧島市のすべての子どもたちがびやかに生きていけるように、人権を尊重し、自分の個性と能力を十分に発揮できる男女共同参画社会の実現を推進していきます。



# 大隅国府はどこか

これまで、大隅国建国の背景や統治の組織について述べましたが、今回は政治の中心的役割を果たした「国府」はどこにあったかについて紹介します。

## 一 国府と国衙

国府の所在について述べる前に、まず、国府と国衙の違いについて紹介したいと思います。

国府は、国衙や重要な施設を集めた都市のことです。国衙は、各律令国において国司(国衙に勤務する役人)が地方の政治を行う役所が置かれていた区画のことです。さらに、その中枢で国司が儀式や政治を行う施設のことを国庁または政庁と呼びました。

「冂」字形に配置してあり、南に正門を持つ構造となっていました。

## 二 大隅国府はどこか

では、大隅国府はどこに置かれたのでしょうか。「続日本紀」には四つの郡名のみで、国府の場所までは書かれていません。大隅国府の所在の最初の記述は、平安時代中期の承平五(九三五)年頃に編さんされた『倭名類聚抄』の中に、「久波々良国府」と登場し、『拾芥抄』には「曾於郡」と登場します。大隅国府が桑原郡と曾於郡の境界付近にあったと考えられます。

桑原郡や曾於郡は、現在の始良地域で、大隅国全体の領域から見ると、かなり偏った場所に国府が置かれた。ここで、ひとつの疑問が生じます。国を治めるには、その領域の中心に拠点を置くことが重要で、大隅国の場合

は、現在の鹿屋や志布志湾沿いに国府を置いた方が、地理的に見ても理に適っているように思います。

## 三 大隅国の事情

では、何故、大隅国府を始良地域に置いたのでしょうか。それは、建国の要因にもなったように、錦江湾奥一帯の人々が最後まで大和朝廷に従わず、抵抗を続けてきたことが挙げられます。

一方、大隅半島(大隅隼人)や薩摩半島(阿多隼人)の人々は、かなり以前から服従していました。それは、日本書紀の天武天皇十一年(六八二年七月)の記事に「隼人の人々多く来朝し、貢物を献上す。朝廷において阿多隼人と大隅隼人が相撲を取り、大隅隼人が勝つ」とあることから分かります。また、考古学的見地からも、南九州において大隅・薩摩半島には「古墳」があり

ますが、湾奥の国分地方には古墳は見られず、大和の影響を受けていなかったことがわかります。

このように、朝廷は不穏な地域を抑えるために、あえてその地に国府を置き大隅国の安定化を図りました。

次回、大隅国府の中心的な施設であった国衙の場所について紹介します。

(文責 鈴)

※1 属国の使者などが朝廷へ来て貢物を献上すること  
※2 円墳・方墳・前方後円墳など、墳丘をもつ古い墓(畿内型)

## 大隅国建国1300年

大隅国は和銅6(713)年に建国され、その国府は霧島市国分にあったといわれています。今年は建国1300年を迎えます。そのことを記念して、さまざまなイベントを実施します。

### 連続講演会 第3回講演会

- 日時= 3月17日(日) 午後1時30分~3時
- 場所= 国分シビックセンター2階多目的ホール
- 講師= 坂元祐己(霧島市教育委員会職員)
- 内容= 大隅国府と大隅国分寺跡の調査
- 申込方法= 電話で。 ●申込期間= 3月15日(金)

◎ 文化振興課 ☎(42)1119

## 自殺対策強化月間

# やさしい健康講座

すこやか保健センター  
富吉 有香



## 3月は自殺対策強化月間

全国的に1年間の中で最も自殺者数が増加する月が3月です。国では、3月を自殺対策強化月間と定めています。本市の自殺者数は、年々減少傾向にあり、県や全国と比較しても、平均を下回っていますが、自殺で亡くなられている方がいらつしゃるといふ現実も受け止めなければなりません。

## あなたも「ゲートキーパー」の輪に加わりませんか

誰でも心の健康を損なう可能性があります。悩んでいる人に勇気を持って声をかけてみませんか。それがゲートキーパーです。

ゲートキーパーとは、悩んでいる人に気付き、声を掛け、話を聞いて、必要な支援につなげ、見守る人のことです。

## ゲートキーパーの役割

### ■気付き

あなたの大切な人の様子が「いつもと違う」とき、声を掛けてみましょう。生活などの「変化」は悩みの大きな要因となります。一見、他人には幸せそうに見えることでも、本人にとっては大きな悩みになる場合があります。

### ■声掛け

声を掛けるとき、つい「がんばれ」と言いがちですが、本人にはそれが負担になることがあります。どう声掛けをしたらよいか悩んだときは「眠れていますか」「どうしたの、なんだかつらそうだけど...」「何か悩んでいる?よかったら話して」「なんだか元気がないけど、大丈夫?」「何か力になれることはない?」など、声を掛けてみましょう。

### ■傾聴

- まずはしっかりと相手の悩みに耳を傾けましょう。
- 話せる環境をつくりましょう。
- 相手を心配していることを伝えましょう。
- 悩みを真剣な態度で受け止めましょう。
- 相手を尊重し感情を否定せず、誠実に対応しましょう。

### ■つなぎ

医療機関などの専門機関を紹介するときは、相手に丁寧に情報提供しましょう。状況によっては相手の了解を得たうえで、連携先に連絡を取り、相

談の場所や日時などを具体的に設定して相談者に伝えるようにしましょう。

### ■見守り

連携した後も、必要があれば相談にのることを伝えましょう。

話をよく聞き、一緒に考えてくれるゲートキーパーがいることは、悩んでいる人の孤立を防ぎ、安心を与えます。私を選んで話してくれただけから何かしてあげたいという思いになりがちですが、一人で解消しようと思わず共感するだけでも十分です。

市民みんながゲートキーパーとなり、住みやすい霧島市にしていきたいでしょう。

◎ 178 すこやか保健センター ☎(42)1119

大切な人の悩みに、気付いてください。





# 鹿児島空港がますます便利で快適な空港に

霧島市民にとって、さらに身近で、さらに便利で、さらに快適な鹿児島空港に生まれ変わります。

年間470万人(国内便・国際便)の乗降客をはじめ、多くの方々が利用している鹿児島空港。

旅行に、お買い物に、お食事に、そしてお出かけスポットとして…

これからも国内16路線と海外3路線(ソウル・上海・台北)の定期運航で、充実したネットワークを持つ鹿児島空港をぜひご利用ください。

## CHECK 1 航空路線網がさらに充実します

### ■平成25年3月以降の新規就航・増便予定

(3月31日～)

- ANA 大阪線 1日5便から6便へ
- ソラシドエア 東京線 1日4便から5便へ
- SKY 東京線 1日3便から4便へ
- JAC 松山線 1日1便から2便へ
- JAC 屋久島線 1日5便から6便へ

(5月31日～)

- 国内格安航空会社(LCC)のジェットスター・ジャパンが新規就航。成田線および名古屋(中部)線に、それぞれ1日1～2便。

## CHECK 2 コンビニエンスストアが新たにオープンしました

- ちょっとした買い物や航空券の決済などに便利なコンビニエンスストアが、3月1日空港内にオープンしました。

## CHECK 3 空港駐車場が便利で快適になります

駐車場拡張工事が3月末で終了します。工事期間中は、円滑な利用にご協力いただきありがとうございます。

4月からは、

- 一般車の駐車枠数が約300台増加し、無料の大型バスプールも20台分新たに整備。
- 駐車場の一面に駐車料の事前精算機と電気自動車のための充電ステーションを設置。
- 入場後2時間無料(2012年7月から)



※平成24年10月1日から、県や市内の観光情報や特産品をPRするPRブースが空港内の1階にオープンし、旬の観光情報や最新のイベントなどの情報を発信しています。霧島茶と関平鉱泉水の試飲コーナーもありますので、ぜひご利用ください。

☎=企画政策課 ☎(64)0914

# Attraction

◎企業誘致

**企業立地に対する優遇措置を拡充しました**

流通業をはじめとした内需型産業(国内市場を中心に行われる産業)の誘致を積極的に進めるために、工場等立地促進に関する条例について、表のとおり内容を充実しました。工場の新設、増設、移転をお考えの事業者の方は、この機会にぜひご検討ください。

※詳細は問い合わせください。

☎=商工振興課 ☎(64)0903

対象業種	要件	内容
製造業、ソフトウェア業、情報処理サービス業、情報提供サービス業、産業用設備洗浄業、非破壊検査業、デザイン業、機械設計業、経営コンサルタント業、流通関連業、総合リース業、産業用機械器具賃貸業、事務用機械器具賃貸業、機械修理業、広告代理店、ディスプレイ業、自然科学研究所、エンジニアリング業、農林産物を工業的に生産する施設	<ul style="list-style-type: none"> <li>・用地取得2,000㎡以上</li> <li>・操業開始が用地取得後3年以上</li> <li>・新規地元雇用者が操業開始時かつ補助金交付申請時に5人以上</li> <li>・立地協定の締結</li> <li>・工場適地、工業等導入地区、市が斡旋する工場等用地などに設置されること</li> <li>・大規模工場等用地取得の場合(新規雇用者が50人以上)</li> </ul>	<p>①工場等用地取得費補助金</p> <p>土地取得費(造成費を含む)×30/100以内【限度額】</p> <p>新規雇用者の数が5人以上20人未満 … 2,000万円</p> <p>新規雇用者の数が20人以上50人未満 … 3,000万円</p> <p>新規雇用者の数が50人以上 … 6,000万円</p> <p>②大規模工場等用地取得費補助金</p> <p>土地取得費(造成費を含む)×30/100以内【限度額】</p> <p>工場等用地取得面積</p> <p>5ha以上10ha未満 … 3億円</p> <p>10ha以上 … 5億円</p> <p>③雇用促進補助金</p> <p>新規地元雇用者の数×20万円(霧島市在住)</p> <p>※障害のある方については10万円加算【限度額】1,000万円</p>

※新規雇用者の数については、流通業者に限り、物流業全体を包括的に請け負った業者が、請け負った事業所の管理運営のために新たに雇った方も含まれます。

# Civic service

◎市民サービス

**引越しシーズンの窓口の受付時間を延長します**

3月末から4月の初めは、引越しに関する手続きなどのため、窓口が大変混み合います。そのため、霧島市では、3月25日(月)から4月5日(金)までの間、国分庁舎と水道部庁舎(隼人)において窓口の受付時間を延長します。

- 平日 午後5時～7時
- 土日 午前8時15分～午後5時

特に混雑が予想されるのは、3月28日(木)から4月3日(水)です。期間中の平日午後5時以降や土日にお越しただければ、比較的にスムーズに手続きすることができます。

また、市民サービスセンター「コア・よか」は、毎日午前10時から午後7時まで開所しています。証明発行のみなどのご用件は「コア・よか」もご利用ください。

☎=市民課窓口グループ ☎(64)0901

3月						4月					
25	26	27	28	29	30	31	1	2	3	4	5
月	火	水	木	金	土	日	月	火	水	木	金
午後7時まで						午後5時まで		午後7時まで			
← 特に関雑が予想される期間です →											

## ◎時間延長を行う担当課の業務

区分	取り扱う業務内容
市民課	住民異動届の受付、住民票の交付、印鑑証明の交付、印鑑登録、戸籍謄抄本の交付 <sup>※1</sup> 、戸籍届書の受付 ※市民サービスセンターでの戸籍謄抄本の交付は、現在戸籍に限りです。
	国民健康保険の届出・受付および被保険者証の発行、国民年金および後期高齢者医療関係の届出・受付など
	納税相談、納税証明(市県民税、軽自動車税(車検用)) <sup>※1</sup> の発行
国分庁舎	法人市民税の申告、市県民税(所得証明、課税証明、所得・課税証明(個人・世帯)) <sup>※1</sup> 、営業証明、所在証明などの各証明の発行
	長寿・障害福祉課 介護保険および障害福祉関係の各種申請・受付
	児童福祉課 児童手当、乳幼児医療費助成、出生祝い金などの申請・受付、保育所入園申込みなど
	生活福祉課 生活保護の申請・受付
水道	水道部 水道使用の開始・精算の受付 ☎(42)3500 場所: 霧島市隼人町内341番地(旧隼人町水道課)
	水道管理課

※1. 赤字(下線)で表示してある業務は、「コア・よか」でも取り扱っています。「コア・よか」☎(46)1337

2. 暗証番号を登録した「霧島市民カード」をお持ちの方は、自動交付機でも、毎日、午前8時から午後8時まで住民票、印鑑証明、一部の税証明を取ることができます。どうぞご利用ください。

# Care

◎介護相談

**「まちかど介護相談所」をご利用ください**

市内の35か所に設置した「まちかど介護相談所」は、市の専門研修を修了したライフサポートワーカーのいる事業所です。最寄りの相談所へお気軽にお立ち寄りください。

- 事業内容
- 介護相談
- 行政や地域包括支援センターへの連絡・調整
- 地域の関係づくり、集まり場づくり



※この看板とのぼり旗が目印です。

☎=長寿・障害福祉課 ☎(64)0995

## ◎まちかど介護相談所一覧

事業所名	住所	連絡先
グループホームきりつま	霧島大窪63-2	☎(64)8095
グループホームゆめ	霧島田口2143	☎(57)2077
小規模多機能ホーム一休庵きりしま	霧島田口578-1	☎(64)8282
グループホームてんとうむし	国分上井903-2	☎(47)4672
小規模多機能ホーム協愛	国分上井187	☎(48)6406
グループホーム嘉祥園ひなた	国分清水5-1-49	☎(73)6588
グループホームニチイのほほえみ	国分新町9-6	☎(48)6623
小規模多機能ホームおあしす重久	国分重久411-3	☎(48)5866
グループホームうらら	国分下井2988	☎(46)1778
小規模多機能ホーム敷根	国分敷根1028-2	☎(73)6378
小規模多機能ホームはな	国分城山町6-16	☎(45)5483
グループホーム協愛	国分新町1-6-52-17	☎(48)8600
デイサービスセンター今日館	国分中央3-16-6	☎(55)9000
うのきデイサービス	国分中央3-19-15	☎(45)0078
霧島市地域包括支援センター	国分中央3-9-20 (国分パークプラザ1F)	☎(48)7979
グループホームこくぶ太陽の家	国分中央一丁目24-24	☎(48)7320
小規模多機能ホームおあしす国分	国分福島3-61-3	☎(48)5262
国分府中グループホーム	国分府中町13-23	☎(48)6613
地域サポートセンターよいとこい	国分府中町17-8	☎(48)8877
グループホームとうりんじハウス	隼人町東郷102	☎(73)6311
グループホームあもり	隼人町内2075-2	☎(43)8700
デイサービスひだまり	隼人町小田252-4	☎(43)5005
グループホームふれあい	隼人町小浜3070	☎(43)0716
小規模多機能ホームふれあい	隼人町真孝1790-15	☎(64)2681
小規模多機能ホーム姫城の家	隼人町姫城3-232	☎(43)4803
グループホーム隼人	隼人町松永3630	☎(64)2520
グループホーム福山の里	福山町福山775-2	☎(54)7070
小規模多機能ホームおあしす福山	福山町福山5410-26	☎(64)7110
グループホームサンライト	牧園町高千穂3617-640	☎(78)2320
小規模多機能ホームひまわり	牧園町宿窪田169-22	☎(76)0277
デイサービスみそめり	満辺町有川3127-10	☎(59)2789
グループホームみぞべ	満辺町崎森1891-15	☎(58)9220
小規模多機能ホームふもとの家	満辺町崎森2622	☎(58)9337
小規模多機能ホーム・グループホームよいやんせ	満辺町崎森2759-1	☎(64)1188
小規模多機能ホーム・グループホームみどりの風	横川町中ノ5645-1	☎(72)9054





市からのお知らせや募集などの情報をお届けします。

詳細な情報は掲載されている問い合わせ先に、ご連絡ください。

※問=問い合わせ先 申=申し込み先 応=応募先  
※健マ=「健康マイレージ」対象の事業

## お知らせ

### 「引っ越しに伴う水道利用の連絡はお早めに」

#### ■水道を新たに使用する場合

郵便受けなどに入っている「水道部からのお願い」を読み、お客さま番号・名前などをお知らせください。

#### ■水道の使用を中止する場合

前もって使用中止日を連絡し、料金の精算をしてください。引っ越し当日の精算の申し出はご希望の時間帯に伺えないこともありますので、早めにご連絡ください。連絡がないと使用中とみなされ、基本料金をお支払いいただくこととなりますので、必ず連絡をお願いします。

※井戸や集落水道の使用、水道料金が家賃に含まれる場合を除きます。

問=水道部管理課 ☎(42)3500

### 「ご存じですか、国民年金の任意加入制度」

老齢基礎年金は、20歳から60歳になるまでの40年間保険料を納めなければ、満額の年金を受け取ることができません。国民年金保険料の納め忘れなどにより、納付期間が40年間に満たない場合は60歳から65歳になるまでの間に国民年金に任意加入して、満額の年金に近づけることができます。

老齢基礎年金を受給するためには、保険料の納付期間や免除期間などが原則として25年以上必要となりますが、この要件を満たしていない方で、70歳になるまでに受給権を確保することができる場合は任意加入期間を延長できます(昭和40年4月1日以前に生まれた方に限られます)。

また、海外に在住する日本国籍の方も国民年金に任意加入することができます。

問=加治木年金事務所 ☎(62)3511、保険年金課国民年金グループ ☎(64)0886

### 「業務改善助成金制度をご存じですか」

業務改善助成金制度は、地域別最低賃金引き上げにより大きな影響を受ける中小企業の事業主を支援する目的で、設けられているものです。

●対象=中小企業の事業主

●要件=事業内最低賃金が時間給などで800円未満であり、賃金改善計画と業務改善計画を策定すること。

●支給額=業務改善の経費の2分の1(上限100万円)

※各計画の策定方法や詳細は問い合わせください。

問・申=霧島地区最低賃金相談支援コーナー ☎080(3420)5814、鹿児島労働局賃金室 ☎099(223)8278

### 「第2回県民の森桜フェスティバル」

●日時=3月31日(日) 午前10時30分～午後3時30分

●場所=県民の森中央広場

●内容=芸能や出店、県内特産品などの抽選会など。

※先着1,500人に桜の枝ストラップなどをプレゼント。

問=県民の森管理事務所 ☎(68)0557

### 「霧島高原乗馬クラブ乗馬体験レッスン」

●日時=3月27日～4月24日(毎週水曜、全5回) 午後1時30分～2時30分

●料金=12,500円(全5回分・保険料込み)

●内容=馬装、騎乗(約20分)、馬の手入れ

●申込期限=3月17日(日)

問=霧島高原乗馬クラブ ☎(78)3455

### 「バイオマスセミナーを開催します」

●日時=3月16日(土) 午後3時～6時

●場所=国分公民館3階大会議室

●内容=木質資源部会・薬草薬木発酵部会の報告、小林市のNPO法人エコワールドの取り組みなどバイオマスに関する学習会。(参加無料)

●定員/申込方法=50人程度/当日会場。

問=NPO法人霧島サンバイオ【上村】 ☎(62)1160

## 募集

### 「霧島ガイド養成講座」

霧島ジオパークのガイド養成講座(初級編)参加者を募集します。

●期間=6月から平成26年1月までの間に計4回開催。土日に開催し、1日目が座学、2日目が現地研修の予定。

●参加資格=原則環霧島地域(霧島市、曾於市、湧水町、都城市、小林市、えびの市、高原町)に居住する65歳以下の方。霧島の火山や植物などに興味があり、霧島ジオガイドとして活動されたい方。基本的に全日程参加できる方。

●定員=20人程度(先着順)

●参加料=年間受講料8,000円(1回2,000円) ※別途食費、宿泊費が必要

●講師=鹿児島大学井村隆介准教授や気象予報士、植物専門家、環境省職員、ガイドなど。

●応募方法=所定の応募用紙に記入の上、郵送またはメールで送信。応募用紙は霧島ジオパーク推進連絡協議会ホームページから取得するか市役所国分庁舎1階ロビー(ジオパークブース)に配置してあります。

●応募期間=4月1日(月)～30日(火)

※詳細は霧島ジオパーク推進連絡協議会ホームページをご覧ください。

問・応=霧島ジオパーク推進課 ☎(64)0936、メール kiri-geopark@po.mct.ne.jp

### 「姉妹都市(海津市)交流事業参加者募集」

●期日=4月24日(水)～26日(金) 2泊3日

●内容=薩摩義士の偉業史跡、木曾三川公園、大黒寺、伊勢神宮などの視察。治水神社春の大祭参列、交流会参加など。

●参加資格=市内に居住または勤務し、薩摩義士などに興味があり、霧島市薩摩義士顕彰会に3年間入会できる方。

●負担金=33,000円

●応募方法=官製はがきに住所、氏名(ふりがな)、年齢、性別、電話番号を記入し送付。

●定員=20人(申込多数の場合は抽選)

●応募締切=3月29日(金) 必着

問・応=総務課市民運動推進室 ☎(64)0915

### 「英語でティータイム」

アメリカの国際交流員とティータイムを過ごしませんか。一緒に英語で話しながら、異文化の交流をしましょう。

●日時=3月27日(水) 午後2時～3時

●場所=国分公民館2階調理講義室

●定員=15人(定員になり次第締め切ります)

●参加料/申込期限=無料/3月19日(火)

問・申=企画政策課国際交流グループ ☎(64)0914

### 「手話奉仕員・手話通訳者養成講座」

#### ■募集講座(1人1講座のみ)

##### 【奉仕員養成(入門課程)】

●対象=手話に興味のある方。

●期間=4月8日～8月5日(毎週月曜、全16回)

##### 【通訳者養成(基本課程)】

●対象=市主催の手話奉仕員養成講座(入門・基礎)の両課程を修了している方。

●期間=4月16日～2月5日(隔週火曜、全23回)

##### 【通訳者養成(応用課程)】

●対象=市主催の手話通訳者養成講座(基本)を修了しており、手話通訳者統一試験を受験し手話通訳者登録を考えている方。

●期間=4月9日～3月4日(隔週火曜、全23回)

##### 〈全講座共通〉

●対象=市内居住または通勤・通学している18歳以上(高校生除く)。

●時間=午後7時～9時

●場所=国分公民館会議室(予定)

●受講料=無料(テキスト代が別途必要)

●定員=各講座とも30人程度(申込者多数の場合は抽選)

●申込期限=3月29日(金)

問・申=長寿・障害福祉課障害福祉グループ ☎(64)0995

### 「隼人人権啓発センター教室」

住民交流を通して仲間づくりの和を育て、人権・同和問題に対する理解を深めることを目的に開講します。

教室名	日程	時間
絵手紙	1・3月曜日	9:30～11:30
着物着付け	2・4月曜日	10:00～12:00
パソコン	毎週火曜日	10:00～12:00
フラワーアレンジメント	2・4火曜日	13:30～15:30
津軽三味線	1・3水曜日	13:00～15:00 *楽器無料貸し出し
元気体操	2・4水曜日	9:30～11:30
ヨガ	1・3木曜日	19:00～21:00
舞踊(藤若流)	毎週金曜日	13:00～15:00

●実施月=5月～平成26年3月

●対象者=市民で、人権啓発センター主催の人権学習会に必ず参加できる方。

●受講料/申込期限=無料/4月8日(月)

※申込多数の場合は抽選、少数の場合は開講できない場合があります。

問・申=隼人人権啓発センター ☎(42)0558

### 「サン・あもり自主講座」

講座名	日時	開講日	定員	受講料
太極拳	4～6月 14:00～15:30(全10回)	4/5(金)	20人	4,000円
ハタヨガ ～初級クラス～	4～6月(毎週火曜) 19:00～20:10(全10回)	4/16(火)	21人	4,000円
骨盤エクササイズ	4～6月 9:30～10:30(全9回)	4/16(火)	30人	3,600円
らくらく骨盤 エクササイズ (初心者向け)	4～6月 10:50～12:00(全9回)	4/16(火)	30人	3,600円
もっときれいに スローフローヨガ	4～6月(毎週水曜) 19:00～20:10(全10回)	4/17(水)	21人	4,000円

●申込方法=直接または電話。(定員になり次第締め切り)

問・申=サン・あもり ☎(43)3373

### 「天降川地区共同利用施設自主講座」

#### ■手作り味噌講座

●日時=4月2日(火) 午後1時～3時、4月4日(木) 10時～正午(全2回)

●定員=12人(成人男女)

●準備するもの=エプロン・三角きん・マスク・筆記用具

●受講料=1,500円(材料費込み) ※1人当たり約5<sup>キ</sup>のみそを持ち帰りできます。

●申込方法=直接または電話。(定員になり次第締め切り)

問・申=天降川地区共同利用施設 ☎(43)1951



8 9 9 4 3 9 4

お手数ですが  
50円切手をお貼りください

◎ご氏名  
フリガナ \_\_\_\_\_

年齢 / \_\_\_\_\_ 歳 性別 / \_\_\_\_\_ 男・女

◎ペンネームまたはイニシャル \_\_\_\_\_

※記入がない場合、実名で記載させていただきます。

◎ご住所 □□□□□□□□ \_\_\_\_\_

電話 ( \_\_\_\_\_ ) \_\_\_\_\_ - \_\_\_\_\_

# おたより 待ってます

この広報誌を読んだ感想や今後取り上げてほしい記事、霧島市への思い、あなたの周りであった身近な出来事や話題など、何でも好きなことを書いてください。

お便りをくださった方の中からべにふうき茶商品を5人の方にプレゼント。応募締め切りは3月15日(金)当日消印有効です。当選の発表は、商品の発送を持ってかえさせていただきます。

## 霧島市役所 秘書広報課 行

(No.161/2013.3)

↑点線に沿って切り取ってください。(官製はがきでも可)



中村やす代さん(国分)

### Readers Voice

## 読者の声

このコーナーは読者の皆さんからの声を伝えるページです。本誌への感想、霧島市への思いなど、たくさんのお寄せください。



**昨**年の第60回全国統計グラフコンクール団体の部で僕たち霧島高校情報処理同好会が特選となる全国一位をいただくことができました。部員数は3年生1人、2年生4人の計5人。

統計グラフを出品したきっかけは夏休みの部活は「何か作品をみんなで作ってみよう」でした。普段の活動というよりもワープロの練習や資格取得に向けての勉強ばかりだったので、気分転換にちょうどいいかなと思いました。グラフの内容は霧島高校生が開発した霧島茶をふんだんに使った霧島茶パンの開発アンケート

トデータを基にグラフをまとめるというものです。作品の作業は3年生がグラフの作成やポスターの背景および文字のフォントを担当。僕たち2年生は霧島茶パンができるまでの生徒の写真や霧島茶パンの写真などを使ってグラフをまとめていきました。

結果を聞いたときはとてもびっくり。初めて出した作品で1位と聞かされみんな開いた口がふさがらない状態でした。その後、僕たちは学校の先生たちや鹿児島県教育長、霧島市長をはじめ地域の皆さんから激励の言葉をいただくことができました。

僕たちはたくさんの人に情報処理同好会を知っていただけることができたとし、何よりもたくさんの方から知識や感謝の言葉をかけていただけたことが一番うれしかったです。

このことをきっかけに今年僕たち情報処理同好会は部に昇格します。統計グラフのほかににもたくさんの方の大会を控えているので、今年は去年以上にいい成績を収められるように部員みんなで頑張っていきたいと思っています。(ウルトラ・K・ハッピー17歳男性)

皆さんから応援してもらえるところうれしいものです。その私たちエコミュージアム 福山は、福山を元気にしようとして活動しています。「ゴッタンコンサート」をしたり「まち歩きマップ」を作ったりしています。今回は旧田中家別邸で「福ふくコンサート」をやります。福山の幼稚園児や小学生による歌や踊り、地元の歌好きな方々による歌として、バナナのたたき売りの実演を予定しています。手づくりのイベントなので大きなことはできませんが、地元の方々にたくさん来てほしいと思っています。3月23日(土)の午後1時から2時30分の予定で、その後、近くの福山港では、午後3時から「福ふく漁師グループ市」も開催されます。問い合わせ先 池江☎090(9728)1760(福山のばっばん67歳女性)

去年の交通事故死者数は4人で前年の9人から大幅に減少。これも皆さん方が交通事故の少ない明るいまちづくりに取り組んでいるおかげです。先 日、霧島神宮で節分の厄除け開運特別祈願祭の豆まきがあることを知り、家族で楽しみに出かけました。午後4時ごろから開始予定だったので3時くらいに到着し、会場に行ってみると

すでに人だかりでまく頃には身動きもとれません。始まる前と皆さん必死で危険を感じるような場面も多く、子ども二人をかなり心配しましたが、子どもも何個か拾うことができて全部で10個ほどゲット。当り券が6個ほどあり、焼酎や水、食事券などをもらいました。楽しかったです。来年も家族で行こうと話しています。(節分大使39歳男性)

「福は内、鬼は外」。厄をはらうってただけでもありがたいのに、お土産まであるなんて。子どもにとってもいい体験ですね。寒 月の戻りで冷え込んだ2月10日。朝の散歩中の公園そばで近所の老夫婦が紙袋と火ばさみを持ち、「公園で猫が死んでるの」とあいさつしながら言われた。絶滅危惧種の鳥。それだけ良い環境だということでしょう。クロツラヘラサギにとつての楽園をいつまでも守っていききたいものです。

汚いもの、嫌なものが目に入っても見て見ぬふりをしてしまいます。自然にそんなことができるなんてすてきです。今 朝久しぶりに広瀬海岸へ散歩に出かけた。雄大な桜島と小島の浮かぶ錦江湾を横に見ながら西水戸の方へしばらく行くと松林に囲まれた遊歩道へと続く。本当に久しぶりなので、こんなに整備された遊歩道にびっくりでした。それにも増して、こんなにゆったり悠々とした時間の中、何かしら自分が小さく思える時でした。これを機にもっともっと、自然に触れてみたいものです。(広瀬のウォークマン64歳女性)

月中旬の夕方、妻と海岸散策を兼ね、国分集人クリーンセンター前に行きました。海沿いの堤防を歩いた後、干潟の整備された遊歩道で水鳥を見ながらのウォーキングは心地良いものでした。途中ですれ違った知人が「ヘラのくちばしを持った白い鳥を見ました」と言ったのですが、私は見ませんでした。家に帰って調べたところ、そ

公園の片隅に白に黒模様の猫が横たわっていた。私ども夫婦はそのまま行き過ぎてしまったが、その後、婦人は埋葬してきたと語られた。この婦人は普段から公園のトイレ、ごみ置き場など人の嫌がる掃除を一人でされていていつも感心している。(ヒマ人61歳女性)

間もなく3月16日、霧島錦江湾国立公園誕生から1年です。その錦江湾を見ながら、ゆっくり、ゆったり散歩を楽しめるなんてぜひいたいですね。この他に6通のはがきをいただきました。なお、文章は添削させていただく場合があります。



霧島市携帯サイト



携帯電話からも、霧島市の情報をご覧いただけます。パソコンをお持ちでないかたも、インターネット接続可能な携帯電話を利用して、霧島市ホームページの情報の一部を検索できます。

- ◎人口 / 128,229人(-34)  
男性 / 61,686人(-31)  
女性 / 66,543人(-3)  
出生121人 / 死亡143人  
転入259人 / 転出268人
- ◎世帯数 / 58,820世帯(-36)  
(平成25年2月1日現在)

↑点線に沿って切り取ってください。(官製はがきでも可)



お便りをくださった方の中から

今、話題のべにふうき茶商品をプレゼント

べにふうき茶は科学的分析から抗アレルギー予防飲料として注目を浴びています。べにふうき茶と三島村産椿油、こしき海洋深層水のミネラル成分などを使った「Hiグレード 茶っけん」(840円)「お茶の肌保湿クリーム」(1,260円)「お茶の肌 潤い化粧水」(2,100円)をセットにしてプレゼントします。

◎問=大坪茶舗 ☎0995(58)2206



※読者プレゼントを提供して下さる方を募集しています。秘書広報課広報広聴グループ☎(64)0955までご連絡ください。



今月の表紙

休日の朝、3月号の表紙にと春を探しに出掛けた。風はまだ冷たいが、咲き始めた梅の花、ウグイスの鳴き声、いつの間にか春はすぐそこに。川沿いに咲くナハナを見つけた。空の青と黄色がきれいでシャッターを切る。なかなかいいショットが撮れない。変な体勢で悪戦苦闘。日を変え、時間を変え、撮影に出向く。四度目の写真が表紙に採用された。もうすぐ春。私の写真の腕にも早く春よ来い(う)

【撮影データ】

四度目の春(隼人町)  
2月21日 午後4時28分  
デジタルカメラ レンズ17~55mm  
F2.8 1/1250 F4.5 ISO100

**特** 集で紹介した3人の方、思い出の味の下村幸雄さん、取材をしながら印象的だったのが皆さんの笑顔です。人生を楽しんでいるかのような満面の笑顔は、本当に輝いて見えました。今回の特集が、少しでも多くの方の一步を踏み出す「きっかけ」になればうれしいです(み)

**お** もちゃ病院取材の日、音の出なくなったおもちゃを持ってきた親子。数人のドクターが集まり、30分ほどでオベ終了。「部品があったから今日は無料でいいよ」と院長。音を鳴らしてはしゃぐ子どもの笑顔、誇らしげな表情で見詰めるドクターがかっこよかったです(う)

**汚** い話ですみません。先月の中旬、嘔吐と下痢が止まらない。これはもしやと病院に駆け込むと、人生初のノロウイルスと診断された。職場の方にはうつしてはいけないと5日間の休養。その間、広報誌の取材など先輩方にしていただいた。先輩方にお礼がしたい。次回お願い(は)

**こ** れが最後の編集後記になるかもしれない。思えば高校の制服を着て面接に役場の応接室で順番待ちをしていたかわいかったあの頃。忘れもしない初任給8万8,800円。1万円を超える大金を手にし、すぐくうれしかった。そして夏は、あっ、半生を語るには行が短すぎ(た)

EDITORS

市長コラム 前田終止

スポーツを支える市民力  
サッカーJリーグの昨年の覇者サンフレッチェ広島や韓国のKリーグの覇者FCソウル、WBCのブラジル代表選手が所属する新日鐵住金の野球チームをはじめ、今年度はプロや大学など12チームが霧島市でキャンプを行います。キャンプでは未来を担う子どもたちへの指導も行っていただいております。選手などの宿泊施設が充実し、温泉や食料も豊富であり環境が整っていることです。この成果の陰には、観光協会や観光課職員による懸命な営業活動、サッカー協会やフットボール協会の皆さまのサポート、そしてなにより暑い日も寒い日も雨の日もプロが納得するグラウンドコンディションを維持される管理者の努力の賜物です。この「みんなの力と霧島市の魅力」を7年後に開催予定の鹿児島国体に生かしてまいります。